

Janvier de toutes les couleurs
Le 17^e salon des arts plastiques vous attend p.8



Economie locale

Le Dauphin Bleu, des poissons rares à volonté.

page 2

On en parle en Essonne

La Carte Jeune 2006 et ses bons plans.

page 3

Maison de quartier Marie-Curie

Les «artistes Maison» exposent.

page 6

Des Grignois sur les podiums

Sur les stades, dans les piscines et la salle Vivacité, les jeunes s'activent et gagnent.

page 7

Bonnes à croquer

Les petites pommes du savoir se récoltent en bibliothèque.

page 8



Les jeunes artistes de la Maison de quartier Marie-Curie. P.6

*Des rendez-vous
chaleureux
pour les congés
d'hiver. P.3*

► PRATIQUE

MAIRIE DE GRIGNY

19, Route de Corbeil, tél. 01 69 02 53 53
Lundi, mardi, mercredi, jeudi, vendredi de
8h30 à 12h et de 13h 30 à 17h,
le mardi jusqu'à 19h, samedi de 8h30 à 12h.

DECHETS

Ramassage des encombrants : Patios,
Grande Borne et Grigny2 le 1^{er} et 3^e vendredis
du mois ; Village le 1^{er} samedi.

Déchets spéciaux

Pots de peinture, huile de vidange, produits
chimiques, batteries, piles, etc., sont à déposer
aux ateliers municipaux le mercredi et le
samedi de 9h à 12h.

Renseignements : 01 69 05 14 41 (ateliers
municipaux) et 01 69 02 53 53 (Services
techniques).

COMMISSARIAT

Rue Saint-Exupéry. Tél. 01 69 02 42 18

PHARMACIES DE GARDE

Le soir à partir de 20h, le week-end et les jours
fériés, appelez le commissariat.

MÉDECINS DE GARDE

Composez le 01 69 25 91 91, et le 15 pour
les urgences (SAMU 91).

POLE D'ACCES AUX DROITS

Ferme neuve, chemin du Plessis
renseignements au 01 69 02 45 70

Permanences gratuites de services et
d'associations pour accueillir, informer,
orienter et accompagner les personnes en
quête de conseils dans la défense de leurs
droits, en toute confidentialité.

Sur rendez-vous uniquement

Médiavip : le mardi de 14h à 17h.

CIDF 91 : mardi, jeudi et vendredi, de 9h à
12h ; et à la Maison de quartier Marie-Curie
le mardi de 13h30 à 16h30.

APCE (Association pour le couple et l'enfant
en Essonne) : mercredi de 10h à 12h

Permanences d'avocats : deux jeudis après-
midi par mois, de 14h à 16h, à la Ferme neuve,
service prévention, sur rendez-vous.

Le Délégué du Médiateur de la République,
Noël Huynh Kim Bang, les lundi et vendredi de
14h à 17h. A la Ferme neuve, sur rendez-vous,
ou sur place.

PMI

Grande-Borne (protection infantile, maternelle,
planning familial),

11, place aux Herbes, tél. : 01 69 45 03 73.

Grigny II (protection infantile)

Avenue des Sablons, tél. : 01 69 06 43 06.

**CONSULTATION MEDICO-
PSYCHOLOGIQUE**

Cette consultation gratuite s'adresse aux
personnes qui ont du mal à vivre le quotidien.
Une équipe composée de médecins,
psychologues, infirmiers, assistantes sociales et
secrétaires médicales vous reçoit en toute confi-
dentialité du lundi au vendredi de 9h30 à 17h.

CMP, 1, place du Quinconce, 91350, Grigny.
Tél. 01 69 45 06 00.

POINT ACCUEIL ET ECOUTE

JEUNES de Grigny/Morsang sur Orge
Structure d'accueil animée par quatre psycho-
logues, pour les jeunes en difficulté morale.

P.A.E.J, 16, place aux Herbes,
tél. 01 69 21 66 59, du mardi au vendredi ;
au collège Pablo-Neruda, vendredi de 13h15 à
17h15, hors vacances scolaires.

FARANDOLE

Espace d'échange et de rencontres pour
favoriser l'éveil et la socialisation du tout petit,
de la naissance à 3 ans, accompagné de parent
ou d'un adulte responsable.

Gratuit.

Lundi et jeudi de 10h à 12h et de 14h à 17h,
et les mardi et vendredi de 14h à 17h. 8/9,
pl. aux Herbes. Tél. 01 69 21 08 38.

LA RECRE

Activités d'éveil en direction des petits de la
naissance à 3 ans, accompagnés d'un parent ou
d'un adulte, le lundi et le jeudi de 9h à 12h et
de 14h à 17h, le vendredi de 9h à 12h. Gratuit.
Maison de la petite enfance, rue Saint-Exupéry.
Tél. : 01 69 02 41 10.

NUMERO VERT

Un répondeur est à votre disposition au
0 800 441 651 (appel gratuit) pour toute
suggestion, proposition et question concer-
nant la vie de la cité. Si vous désirez une
réponse, laissez vos coordonnées.

___ Vie des entreprises locales ___

Le Dauphin bleu

Le poisson rare, à volonté

**Se faire livrer gratuite-
ment du poisson de tous
types, des crustacés,
mais aussi des volailles et
des légumes surgelés en
demi gros à des prix
raisonnables et en toute
sécurité sanitaire, c'est
désormais possible grâce
au Dauphin bleu, une
jeune société grignoise.**

SON REGARD DIRECT révèle une
grande détermination chez
Sylvie Tetteh, une jeune
maman qui dirige depuis sep-
tembre 2005 une société spéciali-
sée dans la livraison de denrées ali-
mentaires surgelées. Cette
ancienne gestionnaire dans le cré-
dit, les télécoms et l'immobilier,
connaît parfaitement les besoins
alimentaires des familles nom-
breuses en particulier.
Elle s'en explique : « J'ai remarqué
depuis longtemps que ces familles,
grosses consommatrices de pois-
sons, éprouvaient des difficultés à
s'en procurer en grande quantité
et à des prix abordables. Le hasard
a fait qu'un jour j'ai accompagné
mon oncle en Hollande pour ache-
ter du poisson en demi gros. J'y ai



Sylvie Tetteh (debout) et Pricelle, son assistante.

découvert une offre importante de
produits de la mer surgelés.»

La chaîne du froid maîtrisée

Alors Mme Tetteh pris contact avec
un fournisseur hollandais et com-
mercialisa deux fois par mois le
poisson en demi gros. Au départ
c'était plutôt pour rendre service à
des familles de son entourage ;
mais très rapidement, devant une
réelle demande, elle décida d'en
faire son activité principale.

Pour réaliser son projet, la nou-
velle chef d'entreprise se met en
relation avec la Boutique de ges-
tion de Grigny pour organiser les
démarches nécessaires et l'élabo-
ration d'un plan de financement.
ça marche ! Elle achète une
chambre froide dernière généra-
tion et s'installe dans la zone
industrielle des Radars.

La conservation et le transport de
ces denrées surgelées étant très
stricts, la maîtrise de la chaîne de



froid est une exigence sanitaire
capitale. Toutes les précautions
sont donc prises « du fournisseur
aux consommateurs, dit-elle. Nous
suivons en continu les tempéra-
tures et nous livrons les clients par
camion frigorifique.»

**Livraison gratuite
à domicile**

Le Dauphin bleu commercialise
tous les types de poissons, dont
certaines espèces ne se trouvent
pas couramment sur les marchés.
Son catalogue présente une offre
très diversifiée en poissons, crusta-
cés et même des volailles et des
légumes. Question quantité, les
cartons de commandes varient
entre 8 et 20 kg et les prix défient
la concurrence.

Pour le moment, la clientèle est
constituée surtout de particuliers
et leur nombre ne cesse d'aug-
menter. Cependant, Sylvie Tetteh
souhaite « s'ouvrir aux hôtels res-
taurants, aux associations et à la
restauration collective. Nous nous
adaptions à toutes les demandes.»

Le Dauphin bleu
9 bis, rue Jean-Jacques Rousseau
Zac des Radars - 91350 Grigny
Tél. 01 69 43 55 50.

Vœux du Maire aux retraités

"Une année 2006 active"



Le 11 janvier à Grigny 2

POURSUIVANT la présentation de
ses vœux 2006 à la population,
Claude Vazquez, maire de
Grigny, s'est adressé tour à tour aux
retraités de tous les quartiers : le 11
janvier, à ceux qui résident à
Grigny2 ; le 18, à ceux de la
Grande borne, et le 25 à ceux du
village.
L'occasion de souhaiter à tous une
heureuse année et une excellente
santé de leurs remettre le cadeau
offert par la municipalité, mais

aussi de les informer sur les grandes
réalisations enregistrées au cours
de 2005 et l'état d'avancement des
chantiers et des projets program-
més au bénéfice de tous les sec-
teurs de la ville et leurs habitants.
2006 sera une année offensive pour
exiger de l'Etat le respect de ses
engagements financiers afin d'assu-
rer à Grigny les moyens budgé-
taires d'un développement social,
économique, culturel et urbain
durable.

Recevez-vous régulièrement Grigny Informations ?

A chaque fois que des Grignois ou des entreprises installées sur notre terri-
toire nous ont signalé la non réception du journal municipal Grigny
Informations, notre distributeur a été saisi pour apporter les correctifs
nécessaires. Dans le souci de toujours mieux répondre à vos souhaits, nous
vous invitons à nous informer à chaque fois que les publications ou les docu-
ments de la communication municipale ne vous parviennent pas.

Service communication — 21, rue du Port — 91350 Grigny — Tél. 01 69 43 09 65



Le 18 janvier à la Grande Borne



Le 25 janvier au Village

Vacances de février

Tous à l'eau

Les petites vacances de Février arrivent vite, et les structures municipales ont prévu un programme adapté à la saison : arts plastiques, théâtre, photo, préparation du jardin...

> **Au cœur de la Maison des enfants et de la nature**, les animateurs joindront leurs talents à ceux des enfants pour monter de A jusqu'à Z des pièces théâtrales. Le thème de base des scénarios sera inspiré des Contes sur l'eau. Costumes, scénographie, décors, jeu des acteurs, etc., une immersion complète pendant les deux semaines, pour aboutir à un spectacle au Centre culturel Sidney-Bechet à la fin des congés.

arts plastiques, toujours sur le thème du précieux liquide, en vue du Carnaval. Vacances relaxantes et prises de conscience de la valeur de l'eau.

Renseignements au 01 69 06 42 57

> **La Maison de quartier Marie-Curie** entretient l'enthousiasme des enfants et des familles pour les Arts Plastiques pendant la 1^{ère} semaine des congés, avec l'Eau pour thème le matin, spécialement pour les

enfants, et le Carnaval l'après-midi pour les familles.

La 2^e semaine sera consacrée aux jeux et animations parents et enfants ; une façon d'affermir les liens en partageant rires, jeux et goûters.

La Mini-laverie propose une activité crochet les mardi et jeudi après-midi pour les adultes. A vous les secrets des chaînettes, mailles et points.

Renseignement au 01 69 21 17 33

> **La maison de quartier des Aiglons** se lance dans la photographie dans tous ses états. Objectif : réaliser un roman photo, créer une plaquette sur une journée à la Maison de quartier, découverte du champ infini des logiciels de montage, retouche, effets spéciaux et autres merveilles du numérique.

Sports à la carte et piscine pour se maintenir en forme. Musée de la photographie et séance au cinéma pour la culture. Voilà des vacances bien équilibrées.

Renseignements au 01 69 02 41 20

> **Les plus de 12 ans** pourront trouver animateurs et activités sur les lieux habituels : Point



Un peu d'air, certes frais en cette saison, ne nuira pas. C'est pourquoi les plates bandes seront travaillées pour êtreensemencées et plantées et une journée pêche à la ligne se déroulera aux bords des lacs grignois.

Renseignements au 01 69 43 21 45

> **La maison de quartier Pablo-Picasso** reprend les animations sur le thème de l'environnement commencées en décembre avec, cette fois-ci, une part belle faite à l'eau. Au programme : visite de station d'épurations, travail des petites mains à la fabrication de pompes à eau,



information jeunesse (Pij), Place des Droits de l'homme, au Damier, au centre Vlamincq, au centre Nelson-Mandela, qui seront ouverts de 10h à 19h.

Des sorties sont prévues ainsi que des animations autour de l'environnement, ou encore des ateliers cuisine et des activités comme le Quad avec le CLDJ.

> **Les plus grands**, à partir de 15 ans trouveront portes ouvertes dans les mêmes lieux de 14h à 23h et les activités seront à la carte. **Propositions bienvenues.**

PIJ 01 69 02 46 76
Damier 01 69 21 21 54
Vlamincq 01 69 43 29 57
Nelson Mandela 01 69 45 04 01

> **Le service des sports** animera comme à l'accoutumée ses équipements.

A noter : le gymnase du Labyrinthe est fermé pour cause de rénovation.

Renseignements au 01 69 02 46 76

Jeunes de 16 ans, recensez vous

Depuis le 1^{er} janvier 1999, tous les jeunes Français, garçons et filles doivent se faire recenser à la mairie de leur domicile, dans les 3 mois qui suivent leur 16^e anniversaire.

La mairie vous remettra une attestation de recensement. Cette attestation sera exigée lors des inscriptions aux examens ou concours (CAP, Bac, BEP, permis de conduire ou conduite accompagnée).

On en parle en Essonne

Simone Mathieu nouveau maire de Viry-Chatillon



De gauche à droite, Claude Vazquez, Gabriel Amard et Simone Mathieu.

SIMONE MATHIEU, est le nouveau maire de Viry-Chatillon. Elle succède à Gabriel Amard, démissionnaire, mais qui demeure président de la communauté d'agglomération Les Lacs de l'Essonne et vice président du Conseil général de l'Essonne.

A l'occasion de la cérémonie des vœux de Viry-Chatillon vendredi 20 janvier, Claude Vazquez, maire de Grigny et Conseiller général, a félicité les deux élus voisins tout en leur souhaitant plein succès dans leurs missions.

La carte jeune 2006 disponible

C'est parti, vous pouvez dès aujourd'hui commander la Carte jeune 2006 et son chéquier. Faites-le au plus tôt car le délai de réception est de huit semaines.

Le chéquier 2006, d'une valeur de 150 euros est valable jusqu'au 31 décembre 2006.

Dispositif unique en France, la Carte jeune, initiée depuis 2003 par Conseil général de l'Essonne, connaît toujours un grand succès auprès des 16-19 ans. Depuis 2003, 112 000 cartes ont été délivrées, 3 200 places de concert en Essonne, 77 000 places de cinéma, 500 formations Bafa... Une réussite unique en France.

nomie : savoir gérer un budget et en disposer pour se construire.

Qui peut en bénéficier ?

Les jeunes habitants de l'Essonne âgés entre 16 et 19 ans. Pour une participation de 10 euros, vous pouvez bénéficier de la Carte jeune 91. Vous pouvez la demander un mois avant le jour de vos 16 ans.

La Carte jeune 91 en bref

Il s'agit d'une carte nominative, accompagnée d'un chéquier de 150 euros. L'objectif essentiel de la Carte jeune 91 est de soutenir les jeunes dans leur envie d'autonomie. Son chéquier, composé de 16 coupons, est utilisable auprès des 400 partenaires choisis par le Conseil général, en Essonne et en France. Les bénéficiaires peuvent décider comment, quand et où l'utiliser ! Car c'est aussi ça l'auto-

Comment l'obtenir ?

Remplir un bon de commande et l'envoyer à la "Mission carte jeune" accompagné d'une photocopie d'une pièce justifiant votre âge, d'un justificatif de domicile en Essonne et d'un chèque de 10 euros. **Mission Carte jeune Essonne, Boulevard de France - 91049 Evry Cedex. Numéro vert. 0 800 16 19 91 Commande par Internet www.cartejeune91.fr**

Ligne B et D du RER

Attention travaux

LA SNCF va procéder à des travaux de rénovation de la caténaire entre Corbeil et Juvisy. La desserte des gares de la ligne du plateau (Grigny Centre, Orangis Bois de l'Épine, Evry Courcouronnes et Le Bras de Fer Evry Génopole), sera temporairement modifiée. Conséquences sur les circulations : Les voies desservant les gares du plateau sont neutralisées dans un sens puis dans l'autre. Les trains circulant habituellement par le plateau sont déviés par la vallée et desservent toutes les gares du parcours. La desserte de la gare de Viry Châtillon est assurée par les trains habituels, du lundi 30 janvier au vendredi 3 février de 9h30 à 15h. Les trains en direction de Corbeil circulent tous via Ris-Orangis et desservent Ris-Orangis, Grand Bourg et

Evry. Les clients à destination de Grigny-centre sont invités à utiliser le service routier mis en place au départ de Juvisy. Le départ des autocars à lieu 10 minutes après l'arrivée de chaque train desservant habituellement le Plateau détourné par la vallée. Le service ne fonctionne que dans le sens Juvisy-Grigny, du lundi 13 février au vendredi 17 février de 9h30 à 15h. Les trains en direction de Juvisy circulent tous via Ris-Orangis et desservent Evry, Grand Bourg et Ris-Orangis.

Les clients sont invités selon l'origine et la destination de leur trajet à utiliser les services routiers réguliers desservant l'agglomération d'Evry, à aller jusqu'à Juvisy pour prendre un train circulant vers Corbeil via Evry Courcouronnes.

L'Etat doit respecter

*Grigny a besoin de moyens durables pour maintenir et développer les services au
élargir les activités en direction des jeunes, soutenir les associations, renforcer
C'est cette orientation qui sera débattue en conseil municipal, présentée aux acteurs locaux*

Une interview du Maire Claude Vazquez «Nous appelons les Grignois à l'action»



Monsieur le Maire, en ce début 2006, quelles sont les priorités d'action ?

J'en vois trois : l'accès à l'emploi et l'embauche des jeunes, les moyens que l'Education Nationale doit mobiliser pour nos écoles et collèges, et l'action que notre service public communal soit en capacité financière de mieux répondre aux besoins des Grignois.

Cette question des moyens financiers ne se pose pas que pour Grigny ?

C'est vrai. D'ailleurs au dernier Congrès des Maires de France, de nombreux élus de toutes tendances ont exprimé leurs inquiétudes face au budget de l'Etat pour 2006 qui réduit les capacités financières des collectivités locales. Il y a aussi les conséquences des transferts de charges de l'Etat sur les départements (routes nationales, Allocation d'Autonomie pour les Personnes âgées dépendantes, RMI...) qui ne sont pas compensées à hauteur du coût réel. Ainsi, l'Etat doit 60 millions d'euros au Conseil Général de l'Essonne.

Mais ce contexte difficile pénalise encore plus les communes qui, comme Grigny, ont peu de ressources fiscales.

Pourtant la ville a pu construire de nombreux équipements et s'apprête à en réaliser d'autres ?

Ces dernières années nous avons en effet obtenu de bonnes subventions d'investissement pour des travaux de réhabilitation ou de construction : écoles, équipements pour la petite enfance, structures pour la formation et l'emploi. Ces subventions d'investissement correspondent à l'engagement que nos partenaires (Etat, Région, Département, Europe) avaient pris dans le cadre du Grand Projet de Ville.

Nous voulons que cela continue avec les dossiers déposés auprès de l'Agence Nationale de Renouvellement Urbain (ANRU) pour la poursuite de notre programme de réhabilitation et de reconstruction d'équipements : écoles, maisons de quartier, locaux pour les jeunes, équipements sportifs... tous indispensables pour mieux répondre aux besoins des Grignois de toutes générations.

Mais alors, où est le problème ?

Dans le budget communal il faut distinguer les dépenses d'investissement et les dépenses de fonctionnement. Les dépenses d'investissement servent par exemple aux travaux de réhabilitation, aux constructions nouvelles et la ville emprunte aux banques ce qui n'est pas couvert par les subventions d'investissement.

Les dépenses de fonctionnement servent à rémunérer le personnel communal, à financer les activités des services auprès des habitants. Autrement dit, quand un équipement est construit, il faut le faire fonctionner, l'entretenir, le chauffer, embaucher du personnel... et là, c'est le budget de fonctionnement.

Or l'Etat a pris l'engagement de soutenir les efforts de Grigny tant en investissement qu'en fonctionnement. Cet engagement a été tenu pendant quelques années jusqu'en 2004 où Grigny a reçu de l'Etat une dotation exceptionnelle de 3 millions d'euros pour le budget de fonctionnement.

En revanche, en 2005, cette dotation a été supprimée sous prétexte que la réforme de la Dotation de Solidarité Urbaine (DSU) prenait effet. C'est 1,2 million d'euros que Grigny a perdu dans cette affaire.

Cette année, l'écart se creuse encore entre les ressources de la ville et ce qu'il faudrait pouvoir faire ; c'est pourquoi, pour 2006, nous réclamons que le soutien de l'Etat soit remis à un niveau suffisant, qui tienne compte des spécificités de cette ville et de la nécessité de développer les réponses aux besoins des Grignois.

Vous mettez souvent l'accent sur les particularités de Grigny ?

Grigny est la commune de l'Essonne la plus jeune, avec un nombre beaucoup plus important d'enfants à scolariser, à accueillir en crèche ; beaucoup plus d'activités culturelles, sportives, de prévention et d'accompagnement à mettre en place.

L'Etat a d'ailleurs reconnu ces spécificités puisque c'est à partir de là qu'il a pris des engagements dans le cadre du « Grand Projet de Ville ».

Nous voulons que ces engagements soient respectés. C'est pourquoi nous relançons notre action et nous en appelons à tous les Grignois qui veulent que cette ville continue d'avancer !

En 2006, m

Maintenir nos efforts pour la Petite Enfance

Grigny a augmenté le nombre de place pour l'accueil de la Petite enfance (de 120 à 320 places) ; la dépense de fonctionnement à la charge de la ville, non couverte par des subventions, s'élève à 845 000 euros.



Développer les actions en direction de l'Enfance

Notamment les séjours, colonies de vacances, encadrement d'ateliers dans les quartiers.

Pour répondre à ces besoins, il manquera 100 000 euros en 2006.



Accompagner les actions pour la réussite scolaire

La nouvelle école en centre ville nécessitera 300 000 euros supplémentaires en 2006 (salaires et charges). De la même manière, le coût de fonctionnement de la réussite édu-

cativité (CLAS) se montera à 200 000 euros supplémentaires en 2006. (A titre d'exemple l'ouverture de 5 classes supplémentaires en 2005 a représenté un coût supplémentaire de 144 000 euros. Cette augmentation se reporte chaque année).



Des investissements bien s Le problème, c'est

LA VILLE DE GRIGNY a augmenté sa capacité d'accueil pour la petite enfance : à la crèche familiale (assistantes maternelles à domicile) se sont ajoutés la Maison de la Petite enfance dans le centre-ville et la « Caravelle » à la Grande Borne. La capacité d'accueil est ainsi passée de 120 à 320 places. La construction des deux nouveaux équipements a

oyens financiers suffisants et durables

er ses engagements

x habitants : accompagner la réussite scolaire, l'enfance, développer les crèches, les actions de médiation et de prévention... L'Etat doit tenir ses engagements !

aux lundi 30 janvier puis relayée à travers diverses initiatives pour informer les Grignois.

nous voulons pouvoir :

Développer les actions dans les maisons de quartier



On constate des listes d'attente et de demandes d'inscription en alphabétisation. L'écrivain public ne peut plus répondre à toutes les sollicitations. Par ailleurs, en 2005, des séjours ont été organisés, mais le budget n'a permis de n'en faire bénéficier que 7 familles ! Le manque est estimé à 100 000 euros en 2006 pour répondre aux besoins minimum.

Renforcer le gardiennage des équipements municipaux

Le gardiennage des équipements publics n'est pas un luxe. Pour répondre aux besoins actuels, l'embauche de 5 gardiens est nécessaire, pour un coût de 160 000 euros en 2006.

Développer les actions en direction des jeunes

Les besoins des jeunes en matière d'accès à la citoyenneté, de renforcement du lien social, d'orientation, de soutien éducatif sont importants comme l'on démontré les récents événements : il

faudrait embaucher au moins 10 agents supplémentaires pour étoffer le service municipal de la jeunesse. Le coût est estimé à 400 000 euros en 2006.

subventionnés

le fonctionnement

été bien subventionnée : 62% pour la Maison de la Petite enfance, 83% pour la « Caravelle ». Mais en ce qui concerne le fonctionnement (dépenses de personnel et frais de fonctionnement), la part non couverte par des subventions et qui reste à la charge de la ville s'élève à 845 000 euros pour 2005.



Assurer la tranquillité

Le besoin de médiateurs travaillant tard dans la soirée n'est plus à démontrer. La ville pourrait subventionner des associations sur le dispositif «Emplois tremplins» pour recruter des médiateurs. Le coût de cette aide s'évalue à 90 000 euros en 2006.

Recruter du personnel pour faire face à nos obligations

Par exemple au service du logement où le personnel n'est pas assez nombreux.

Des initiatives sont engagées

- > **VENDREDI 23 DÉCEMBRE**, le maire saisit par courrier le ministre Jean-Louis Borloo.
- > **VENDREDI 20 JANVIER**, le Maire et Mme Elisabeth Eté, première adjointe chargée des finances, ont rencontré le représentant du Préfet sur le budget communal 2006.
- > **LUNDI 30 JANVIER À 20H30**, assemblée des acteurs locaux au centre culturel Sidney Bechet.
- > **MARDI 31 JANVIER**, conseil municipal : débat d'orientation budgétaire.
- > **DU JEUDI 2 FÉVRIER AU JEUDI 30 MARS 2006**, rencontres avec les huit conseils de voisinage : Grande-Borne Ouest, Nord et Est, Les Patios, Les Tuileries, Vlamincq-Sablons-Rodin-Renoir, Centre Ville et Surcouf-Lavoisier-Les lacs.

Le Maire demande d'urgence un rendez-vous au Ministre Jean-Louis Borloo

Dans un courrier du 23 décembre dernier, Claude Vazquez interpelle le Ministre de l'emploi, de la Cohésion sociale et du logement pour lui demander un entretien en urgence portant sur les revendications financières de Grigny.

APRÈS AVOIR RAPPELÉ la suppression de la dotation exceptionnelle de la part de l'Etat en 2005, le Maire souligne dans sa lettre que «la ville subit un véritable effet de ciseau depuis 2003 et que c'est au prix de restrictions budgétaires qui amputent inévitablement les actions menées sur le cœur du projet social, que les budgets annuels ont pu être votés. (...) Face à ces réalités toujours plus difficiles, je me dois de formuler la requête d'obtenir une dotation exceptionnelle au budget de fonctionnement permettant la poursuite du projet global, tout à la fois dans sa dimension sociale et dans la mise en œuvre des actions de renouvellement urbain».



Du côté des associations

Radar Recordz

Aider les jeunes à donner de la voix

Comment sortir de l'anonymat quand le talent vous chatouille la voix ? Des Grignois qui fréquentent les studios du Bélier ont des solutions à proposer.

DEUX JEUNES, rompus aux techniques de l'enregistrement musical notamment, ont créé leur association afin de permettre à de jeunes talents de se produire dans les circuits musicaux, et de populariser leurs créations. Leur label Radar Recordz vient de lancer une compilation intitulée «Génération future», rassemblant plusieurs groupes musicaux, principalement du Rap. Ils apportent ainsi la preuve de l'efficacité de leur travail. «Cette compil' n'est qu'un début», précise Johnny Davison, l'un des deux créateurs. Grâce aux studios du Bélier, à la Ville de Grigny et à l'association de soutien aux jeunes Texier Finer, nous produisons bientôt une jeune chanteuse. D'autres projets suivront.»

La compil' *Génération future* propose notamment 8 groupes grignois. Le CD sera disponible dans les bacs de l'espace culturel de Leclerc-Viry et à la Fnac d'Evry, au prix de 10 euros, dès le début février 2006. Les animateurs de Radar Recordz sont disponibles pour tous ceux qui ont envie d'améliorer leur technique musicale, et ils mettent tout en œuvre pour faire connaître les groupes qu'ils enregistrent.

Renseignements auprès de Mahdi, au 06 16 07 91 74, et sur le site : <http://generationfuture@skyblog.com>



Soutien scolaire, bienvenue aux bénévoles

L'association Vie enfance espoir 91, a repris ses activités de soutien scolaire auprès des enfants et des jeunes scolarisés dans les écoles du quartier de la Grande Borne. En fin d'année, cette association a réuni les bénévoles et les jeunes qui participent aux activités. Elle a bénéficié d'un soutien très appréciable de commerces et entreprises comme le Fournil, CocaCola, le magasin de jouets Grande Récré et la boulangerie Mellot. «Cela nous a permis de consolider les liens entre les familles et tous ceux qui apportent une aide aux jeunes, explique Mme Kenia, la présidente. Ce fut très bénéfique pour le redémarrage du soutien scolaire.»

Des permanences ont lieu le lundi et le jeudi de 14h à 18h à la Maison des associations, 1, rue du Minotaure, et les bénévoles pour aider au soutien scolaire sont les bienvenus.

UNRPA

Que la fête continue !

LES RETRAITÉS qui participent aux activités et sorties de l'Union nationale des retraités et personnes âgées, ont été heureusement surpris lors de la journée cabaret qui se déroulait à la Noubu, dans l'Yonne à la mi-décembre. En effet, ils sont repartis avec une dinde et une bouteille de vin chacun ; de quoi prolonger agréablement la noubu...

Dans la même période, les membres de l'association fêtaient le 96^e anniversaire de l'un des leurs, Monsieur Vermeulen qui a gardé un esprit très vif, malgré quelques problèmes de santé.



Maison de quartier Marie-Curie

Une exposition d'arts plastiques qui mérite le détour



Tout au long de l'année 2005, des enfants et des familles du quartier de la Grande Borne ont réalisé des peintures et des sculptures qui méritent d'être vues.

LA QUALITÉ DES ŒUVRES DES ARTISTES en herbe et la particularité des thèmes d'inspiration ont retenu l'attention des visiteurs lors du vernissage de l'exposition du 13 janvier à la Maison de quartier Marie-Curie.

Encadrés et accompagnés artistiquement par le peintre et sculpteur Jean-François Donati, les jeunes et moins jeunes créateurs ont fêté une année de travail plastique avec les habitants du quartier, Raymonde Rogow, adjointe au maire, des représentants d'as-

sociation et, bien sûr, des animateurs et animatrices de la Maison de quartier et de la mini laverie.

Les artistes de la Grande Borne

Les toiles, les collages et les sculptures sont l'œuvre des habitués de la Mini laverie, des enfants de la Fanrandole, de l'Atelier arts plastiques du mardi soir, des parents et enfants de l'espace jeu et des productions de l'association Les Temps Mêlés. Aux yeux de Pascal Rabisse, responsable de la Maison



de quartier, «cette exposition nous permet de montrer le travail des enfants et des familles, le faire apprécier par leurs voisins et le valoriser en tant qu'acte culturel.»

Jean Mendy, un animateur très impliqué avec les enfants du quartier, a encadré les jeunes pour la réalisation (en pleine air) des grandes toiles. «Les arts plastiques, dit-il, nous permettent d'établir des liens entre les enfants du quartier et cultiver en eux la fierté du travail.»

Dans une brève intervention, Mme Rogow a félicité les créateurs tout en soulignant qu'elle aurait souhaité «voir ici les médias pour qu'ils sachent que la Grande borne c'est aussi l'art et la solida-

rité...» D'ici au 31 janvier, n'hésitez pas à faire un tour à Marie-Curie pour découvrir le travail des habitants du quartier.

Maison de quartier Marie-Curie
13-14, place aux herbes
Grigny Grande borne
Tél. 01 69 21 17 33

Le programme d'activité 2006 en débat

L'équipe de la Maison de Quartier vous attend au 13-14 place aux herbes, le mardi 31 janvier à 17h30, pour vous présenter les activités de l'équipement municipal Marie-Curie, programmées pour l'année 2006, et partager des idées autour d'un pot convivial. Soyez nombreux.

Futurs parents

Quels modes de garde pour bébé

LA MAISON DE LA PETITE ENFANCE invite les futurs parents à participer à un atelier d'information sur les différents modes de garde existant sur la ville. Cette réunion suivie d'un goûter, se tiendra dans le Relais d'assistantes maternelles de la Maison de la petite enfance, rue Saint-Exupéry, le jeudi 2 février de 14h à 16h.

Vous qui attendez une heureuse naissance, vous vous interrogez certainement sur les modes de garde existant à Grigny. Qui accueillera votre enfant lorsque vous irez travailler ? y a-t-il des solutions d'accueil en cas de besoins ponctuels ? Quelle est la différence entre crèche collective et crèche familiale ?

Autant de questions et beaucoup d'autres qui trouveront leur réponse le 2 février prochain.

Renseignements auprès de la Maison de la petite enfance au 01 69 02 41 10, ou du Relais Assistantes maternelles parents au 01 69 02 41 12

Soirée Rai

L'enthousiasme au rendez-vous

AMBIANCE CHALEUREUSE pour ces retrouvailles du public parfois venu de loin avec les vedettes du Rai. Cheb Aziz, Cheb Saharaoui, Nordine Marsaoui, Cheb Houcine et Cheb Nono ont enchanté la soirée où chacun a pu danser, sourire aux lèvres et refrains repris en chœur. A l'initiative de Mounir et de l'association «Musique et culture sans frontières», avec entre autre le soutien de Beur FM, cet événement était présenté par DJ Kim.



Cheb Saharaoui chauffe la salle.

Disparition de Rémy Bichonnet



RÉMY BICHONNET, qui fut le chef de musique depuis 1970 de la fanfare de La Fauvette, nous a quittés à l'âge de 79 ans. Il a participé à toutes les commémorations municipales avec une assiduité exemplaire, tout comme il a assuré la formation d'un grand nombre de jeunes grignois. Il était inhumé le 18 janvier 2006.

USG judo

De progrès en progrès

LORS DES DERNIERS CHAMPIONNATS DE FRANCE des entreprises qui se sont déroulés à l'Institut National du judo le 7 et 8 janvier, Antoine Porcher judoka de l'Usg, a conquis la 9^e place dans la catégorie des moins de 60 kg. Dans le même temps, Justine Guilley obtenait sa qualification pour les championnats de France

UNSS qui se dérouleront le 28 et 29 janvier à Montpellier. Elle obtient à 18 ans et demi avec brio, ses points pour l'obtention de la 3^e dan. Elle a marqué 55 points lors du dernier passage de grade. D'autres judokas ont obtenu de très bons résultats lors des derniers tournois, à Brétigny et

Monthéry, ce sont : Mégane Maurlet, Léo Cras, Sylvain Lopes, Julie Comte, Rémy Amour, Abdelkrim Hammoutene, Malika Lorient, Estelle Mendes et Jérôme Michelet. Les entraînements ont lieu le lundi, mardi, mercredi et jeudi au dojo du Haricot. **Renseignement auprès de l'USG au 01.69.45.23.21.**



Les débutants avec leur prof Fabrice Guilley.

Rugby à XIII

Des jeunes bien déterminés



L'équipe 2006 des poussins.

BELLE VICTOIRE DES SENIORS de l'entente Grigny-Fleury par 38 à 4 face à la courageuse équipe de Montgeron, le dimanche 15 janvier dernier. Battus à l'aller, les joueurs grignois emmenés par leur entraîneur Agostino Leitao, n'ont laissé aucune chance à l'équipe pour-

tant vaillante de Montgeron. Nous souhaitons un bon rétablissement à deux joueurs légèrement blessés (Ouali et Mehdi), en espérant les revoir très vite sur le terrain.

Tournoi de Grigny

Grigny a organisé sur son terrain un tournoi de ligue réunissant poussins, benjamins et minimes, le samedi 14 janvier. Au total, 120 jeunes à gérer sur le terrain avec un accueil des équipes de Beauvais, Châtillon, Montgeron, Paris 13e, Corbeil, les Ulis et bien sûr Grigny. Les poussins grignois en pleine progression, ont terminé à la 4^e place tandis que les minimes prenaient la deuxième place, ratant de peu la première. Mais le résultat bien qu'important n'est pas essentiel, ce qui est décisif, c'est le

plaisir de jouer et le comportement exceptionnel de ces jeunes durant toute la journée. Les cadets et juniors ont bien participé à la réussite de ce tournoi. Une bonne équipe, composée de Ido Gonthier, Baillade Jonathan, Zora Christopher, Lamarri Farès, aux côtés des dirigeants des autres clubs et Sylvain Crismanovich présent d'un bout à l'autre de l'événement.

Initiez-vous

L'école du Renne, en collaboration avec le club de rugby à XIII de Grigny et la Ligue Ile de France, organise une initiation au rugby les lundis et jeudis après-midi depuis presque trois mois. Ces entraînements se terminaient par un tournoi le jeudi 26 janvier clôturé par un gigantesque goûter.

Quatre sélectionnés en Ile-de-France

Quatre seniors de Grigny ont rejoint l'équipe francilienne pour disputer les Inter ligue régionales. Ce sont : Demba Touré, Grégory Schmit, Farid Sahnoune et Nhari Youssef. Ils ont fait honneur à la ville en gagnant face aux équipes d'aquitaine et midi-pyrénées sur les scores de 19-18 et 24-05. De leur côté, les seniors de fleury-Grigny ont écrasé Paris XIII à

Paris, sur le score sans appel de 58 à 16. Julien Moreira a été le meilleur marqueur avec 4 essais et 5 transformations, Demba Touré meilleur plaqueur, et toute l'équipe a réalisé un superbe match. Pour le grand derby de l'année, l'Entente recevra Corbeil à 15h le dimanche 29 janvier. N'hésitez pas à aller les encourager. Le joueur de Grigny Grégory Shmitt, a été présélectionné en équipe de France. Nous lui souhaitons bonne chance.

Vivacités

Graines de champions

Respect de l'adversaire, prise d'initiative, réflexion, retenue, fair-play, assiduité, autant de valeurs que l'association Vivacité souhaite développer chez les «Petits champions».



COLLIERS (à partir de 10 ans) et collégiens grignois sont invités à pratiquer le mercredi après-midi le Jiu Jitsu Brésilien et le grappling, deux nouvelles formes de lutte au corps à corps. Ces luttes peuvent être comparées au jeu d'échec : la stratégie, la technique et la rapidité priment sur la force physique. Les enfants de tout âge et tout gabarit peuvent les pratiquer.

Atteindre ses objectifs

La lutte a toujours été considérée comme un vecteur majeur pour aguerrir les enfants et les inciter à se dépasser pour atteindre leurs objectifs. A travers ces entraînements, ils travailleront par groupes de deux pour l'apprentissage des techniques, le but étant de connaître son corps, ses limites, et le respect

de l'intégrité physique du partenaire.

Mini-compétitions

Les enfants pourront apprécier leurs progrès lors de minis compétitions dans lesquelles les valeurs morales acquises durant l'entraînement seront mises en avant. Ils participeront activement à l'organisation de ces minis compétitions (arbitrage, mise en place...), afin de les responsabiliser.

Les entraînements ont débuté à la salle Vivacité, accolée au gymnase du Labyrinthe ; ils finiront au mois de juin, avec comme récompense pour ces enfants, la possibilité de présenter une démonstration lors d'un grand tournoi international Vivacité International Cup - VIC.

Inscriptions et renseignements auprès de Yan Goavec. Tél. 06 16 29 24 34

USG natation

Un début de saison prometteur

Les nageurs de l'USG Natation ont renoué avec les compétitions de ce début de saison, sous les couleurs de leur sponsor Ora Plus et avec plusieurs recrues estivales. Dominateurs dans leurs catégories respectives à l'échelon des secteurs, ils ont confirmé les bons résultats de la saison passée en multipliant les podiums.

CHEZ LES BENJAMINS qui participaient en novembre au Championnat local à Evry, Warren Le Hoang remportait la médaille d'argent sur 200m nage libre, Sabrina Lucas obtenait une médaille de bronze sur le 100m dos, alors que Lisa Nay réalisait un beau doublé : après une médaille d'argent sur 100m 4 nages, elle signait le meilleur temps de la compétition, garçons compris, sur 200m nage libre. Avec sa médaille d'or, elle occupe désormais la place de numéro 3 en Essonne. Lisa confirmait ce nouveau rang par la suite aux Championnats de l'Essonne de demi-fond. Elle obtenait une médaille d'argent au 800m nage libre dans la Poule B. Au cours de cette même compétition, le minime Christopher Mary s'imposait sur le 1500m nage libre. Il s'impose à la 2^e place départementale.

Une vague de performances

C'est sur ces excellents résultats de ses jeunes coéquipiers, que Vinodh K. Bhaskaran rejoignait l'équipe de l'Essonne, pour disputer début décembre la Coupe d'Ile-de-France des départements. Engagé dans le relais 8x50m nage libre, sur le 100m brasse et le

100m papillon, Vinodh s'imposait sur cette dernière distance et remportait, avec les juniors, la Coupe mise en jeu. Auteur de la meilleure performance de son équipe à la table de cotation, notre jeune grignois sera distingué en mai prochain, par le Comité départemental de l'Essonne pour sa contribution à la victoire finale. Deux semaines après avoir honoré sa première sélection, Vinodh remportait également la médaille d'argent toutes catégories du 50m papillon des Championnats d'Ile-de-France de natation.

Des nageurs déterminés

Cette bonne série allait continuer jusqu'à la trêve hivernale. Au Circuit départemental, Satish Djearamin et Melisa Taban de Haas remportaient la médaille de bronze, respectivement sur 200m brasse et 100m papillon. Quant à Frédérique Melhorn et Marine Boudin, elles gagnaient la médaille d'or et la médaille de bronze

sur 100m nage libre chez les Minimes, obtenant leur qualification pour les Championnats de France de Nationale 3. Enfin, pour clore ce beau début de saison, l'équipe messieurs et l'équipe dames de l'Usg-Natation participaient aux Championnats Interclubs des 17 et 18 décembre 2005, confirmant la progression de l'ensemble des nageurs et nageuses du Club. Au-delà de la 6^e place des filles et de la 7^e place des garçons face à des équipes d'un très bon niveau, on notera les excellentes performances de tous les nageurs, avec un bon point pour Lliona Maurice 10 ans, qui décrochait son premier record du club sur 200m brasse.



Les joyeux nageurs de l'Usg natation.

Une fois de plus, Vivacité ne dément pas sa réputation

Nizar Slimani et Cherif Mohamed sont revenus vainqueurs dans leurs catégories lors de la coupe d'Europe de Grappling qui avait lieu à Mulhouse le dimanche 15 janvier 2006.

17^e salon d'Arts Plastiques

La diversité récompensée

Le 17^e salon d'Arts plastiques de l'Adapg a décerné ses prix à une sculpture sur bois, un vitrail et une oeuvre réalisée à l'acrylique. Un beau palmarès de la diversité accueillie cette année.

LORS DU VERNISSAGE, Pascal Troadec, maire adjoint à la culture, soulignait le renouveau qui anime cette manifestation artistique annuelle et la diversité des oeuvres exposées. Mosaïque, sculpture en terre, en bronze, en bois, en marbre, vitraux, aquarelle, acrylique, crayon et pastel, un bel éventail esthétique s'offrait aux visiteurs. L'invité d'honneur, Harry Boudchicha y présente une magni-

fique sélection de ses toiles. Pour lui, c'était un peu des retrouvailles puisqu'il avait reçu l'an passé le prix de la Municipalité.

Le maire adjoint saluait le dynamisme des membres de l'association qui venaient d'élire leur nouveau bureau. Le président est désormais Michel Ortiz et le trésorier Patrick Herbaut.

Le 1^{er} prix de l'Adapg est allé à Michel Buisson pour sa sculpture

sur bois «La Harpe» ; le 2^e prix à Alain Oussin pour le vitrail «Fauconnier». Le prix de la municipalité a été attribué à Mme Chung-Hing Gosselin pour son acrylique «La symphonie des saisons».

Vous pouvez visiter le salon jusqu'au 4 février et voter pour l'oeuvre de votre choix afin de déterminer le prix du public ainsi que le prix des enfants.

Salon d'arts plastiques de l'ADAPG, Centre culturel Sidney-Bechet, place des Droits de l'Homme, jusqu'au 4 février, tous les jours sauf dimanche de 9h à 12h et de 13h30 à 18h.

Entrée libre.



Le 1^{er} prix de l'Adapg.



Le 2^e prix.



Le prix de la municipalité.



De gauche à droite, l'invité d'honneur, et le nouveau bureau de l'Adapg : la secrétaire, le trésorier et le président.

Bibliothèque, le coin des livres

Une collection à croquer Les petites pommes du savoir

Editions Le Pommier

«Des réponses brèves, claires et sérieuses aux questions que vous vous posez sur le monde». Le lecteur découvre des synthèses dynamiques et précises sur des questions fondamentales, des sujets de

société et d'environnement. Des questions auxquelles répondent des chercheurs de renom, animés du seul souci de réconcilier le public et la science à la lumière des dernières connaissances scientifiques.

Pour la brièveté, c'est une réussite : au «format poche», des petits livres aux couleurs acidulées, d'environ 60 pages, jusqu'à 1 heure de lecture, l'essentiel du sujet, idéal pour une lecture dans les transports en

commun par exemple. «Les petites pommes du savoir» : une collection à croquer.

Le logo de la collection «Les petites pommes du savoir» se retrouvent dans la marge de beaucoup de volumes à côté des termes en caractères gras dont la définition suit. Des biographies succinctes, ainsi que des sites internet, accompagnent tous ces petits volumes pour aller plus loin...

Pourquoi la mer est-elle bleue ? Pierre Laszlo

Editions Le Pommier, 2002

Cette interrogation «pourquoi la mer est-elle bleue ?» amène le lecteur à émettre avec l'aide de l'auteur d'autres hypothèses et questionnements sur la lumière, la vision des couleurs et les propriétés particulières de l'eau.

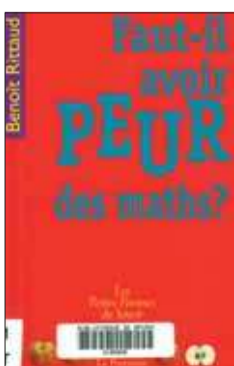
Le bleu de la mer, une affaire de lumière !



Faut-il avoir peur des maths ? Benoît Rittaud

Editions Le Pommier, 2003

Comment les mathématiques ont découragé des générations de collégiens : une façon amusante de dédramatiser l'enseignement des mathématiques, plutôt rébarbatifs pour la plupart des adultes des années 70. Mais les mathématiques peuvent être enrichissantes : l'abstraction fait partie de la culture. Un livre où les théorèmes d'Euclide et de Pythagore sont enfin simplement expliqués.



Agenda

Les matinées Info-métiers

MARDI 31 JANVIER 2006 DE 9H À 12H30 dans les locaux de la MIPOP, rue de Flandre, à Viry Chatillon se déroulera une matinée Info-métiers sur le thème des métiers de l'animation, de l'éducation et de l'enseignement. Elle s'adresse aux collégiens, au public des Missions Locales et aux demandeurs d'emploi. Des professionnels du secteur et des Centres de formation seront présents.
Renseignements à la MIPOP : 01 69 24 76 11.

Présentation des activités à la Maison de quartier Marie-Curie

MARDI 31 JANVIER À 17H 30 présentation des activités de l'année dans les locaux de la Maison de quartier, au 13-14 place aux Herbes. A cette occasion, vous pourrez faire part de vos souhaits.
Renseignements au 01 69 21 17 33.

Les rendez-vous de la bibliothèque Séances pour les bébés lecteurs

Une fois par mois, découverte du livre par les enfants de 6 mois à 3 ans à la bibliothèque Victor Hugo à 10h30.

LE MERCREDI 22 FÉVRIER 2006, par le personnel de la bibliothèque

L'Heure du conte

Pour les 3 à 6 ans

MERCREDI 1^{ER} FÉVRIER À 10H30, Bibliothèque Victor-Hugo, par Nelly Rameau ; et à la Bibliothèque Pablo-Picasso, par les bibliothécaires.

MERCREDI 8 FÉVRIER À 10H30, Bibliothèque Pablo-Picasso, par Nelly Rameau.

Pour les 6-12 ans

MERCREDI 1^{ER} FÉVRIER À 15H, à la Bibliothèque Victor-Hugo, par les bibliothécaires.

Renseignements à la Bibliothèque Victor-Hugo au 01 69 45 45 15 et à la Bibliothèque Pablo-Picasso au 01 69 06 42 57.

Conseils de voisinage

JEUDI 2 FÉVRIER À 18H30 – le Village, Maison de quartier des Aiglons

JEUDI 20 FÉVRIER À 18H30 – les Patios, salle de l'Erable

JEUDI 24 FÉVRIER À 18H30 – les Tuileries, école du Chat Botté

Quatuor à cordes

VENDREDI 3 FÉVRIER À 18H, l'association Décider organise une soirée musicale à l'école du Minotaure. Un quatuor à cordes de l'orchestre de l'Opéra de Massy présentera ses instruments et interprétera quelques pièces. Et la chorale de l'association réserve une surprise. L'entrée est gratuite, et pour prolonger agréablement ce moment, chacun peut amener un plat à partager, des rafraîchissements, ainsi que quelques couverts et assiettes pour le service.

Ecole du Minotaure, rue des Petits Pas.

Renseignements Association Décider, 01 69 45 16 38.

Journée du Combattant

DIMANCHE 12 FÉVRIER l'ULAC (Union locale des anciens combattants) vous convie à la journée du Combattant. Rassemblement sur le parking du Clotay pour le départ des cérémonies et dépôt de gerbes. Vin d'honneur au Foyer A. Laudat à 11h30, suivi d'un banquet et d'un après midi dansant, animé par l'orchestre « Variétés Musette » au Centre culturel Sidney-Bechet, place H. Barbusse.

Renseignements et inscriptions au 01 69 43 10 33 / 01 60 86 73 27 / 01 69 45 40 32.

Sortie observation des oiseaux avec la LPO

DIMANCHE 19 FÉVRIER DE 8H30 À 12H

La Ligue pour la protection des oiseaux organise chaque mois une sortie observation des oiseaux au bord des lacs de Grigny-Viry Chatillon, encadrée par les bénévoles de l'association. Lors de certaines sorties, des « chantiers nature » sont organisés.

Renseignements de 20h à 21h au 01 69 25 90 16.

Affichez-vous !

Vous organisez des initiatives et vous souhaitez être présent sur cet agenda ? Envoyez vos dates à Grigny-Infos, trois semaines au plus tard avant l'événement, par courrier en mairie, par fax 01 69 43 99 55 ou par Internet : contact@grigny91.fr

Merci d'indiquer le titre de l'initiative, la date et l'heure, le lieu précis, le nom de l'organisateur, l'adresse et le numéro de téléphone où il peut être joint, le tarif et toute autre information utile.

Retrouvez votre journal et ses archives en consultant le site de la Ville www.grigny.fr à la rubrique Grigny-Infos. Toute suggestion est bienvenue.

MENUS DU 27 JANVIER AU 3 FÉVRIER

Vendredi 27 : Salade mêlée, poisson pané, citron, jeunes carottes, Chanteneige, chou à la crème. **Lundi 30** : chou rouge, boulettes de bœuf à la provençale, haricots verts, yaourt, sablé. **Mardi 31** : friand au fromage, rosbif froid/ketchup, printanière de légumes, kiri, clémentine. **Mercredi 1^{ER} Février** : Potage, nuggets de volaille, brocolis, fromage blanc, pomme. **Jeudi 2** : concombre et maïs en salade, sauté de veau marengo, coquillettes, camembert, cocktail de fruits au sirop. **Vendredi 3** : Salade verte, parmentière de poisson, mini roitelet, liègeois vanille.